

**Autain, Clémentine** : Macho pe înțeleșul fratelui meu [Mol] / Georgeta Barbu-Anghel / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 84 p. – (Col. "Cartier verde").

FR : Les Machos expliqués à mon frère.

**Clausener-Petit, Magali** : Sexualitatea explicată adolescenților [Mol] / Mihaela Bunduc / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 107 p. : il. color. – (Col. "Cartier verde").

FR : Le sexualité expliquée aux ados.

0

**Cvety** [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Vite-Jesc" SRL, 2009.  
10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Flori.

0

**Descoperă** universul unei Europe Mari : Povestea unei aventuri  
[Mol] / Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
27 p. : il. color.

FR

0

**Dikie životnye** [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Animale sălbatice.

0

**Dlja čego i kak sozdajutsja obščestvennye ob"edinenija** [Rus] / Chi-  
șinău : Eco-Tiras, 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL).  
3. izd., dop. 122 p. : tab.

MOL : Pentru ce și cum se înființează asociațiile obștești.

0

**Domašnie** pticy [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Păsări domestice.

0

**Domašnie** životnye [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc"  
SRL, 2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Animale domestice.

0

**Dowley, Tim** : Povestiri biblice [Mol] / Chişinău : Soc. Biblică Interconfesională din RM, 2008 (Tipărit în China). 10 p. : il. color. – (Ilustrații miraculoase).

ENG

0

**Drewett, Jim** : Cum să fii cel mai bun la fotbal : [Mol] / Gabriela Dima / Chişinău : Arc, 2009 (Combinatul Poligr.). 49 p. : fot., il. color.

ENG : How to Improve at Football.

0

**Drewett, Jim** : Cum să fii cel mai bun la tenis : [Mol] / Gabriela Dima / Chișinău : Arc, 2009 (Combinatul Poligr.).  
49 p. : fot., il. color.

ENG : How to Improve at Tennis.

0

**Droit, Roger-Pol** : Filosofia pe înțelesul fiicei mele [Mol] / Adrian Ciubotaru / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.).  
92 p. – (Col. "Cartier verde").

FR : La philosophie expliqué à ma fille.

**Duca, Gheorghe** : Contributions to Knowledge Society [Eng] /  
Olga Kovaliova / Chişinău : Î. E.-P. "Ştiinţa", 2009 (Com-  
binatul Poligr.). 279 p. : fig., tab. – (Strategia schimbării).

MOL : Contribuţii la societatea bazată pe cunoaştere.

**Ferro, Marc** : Căderea Zidului din Berlin şi a comunismului pe  
înţelesul nepoţelei mele Soazig [Mol] / Adrian Ciubotaru  
/ Chişinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 103 p.  
- (Col. "Cartier verde").

FR : Le Mur de Berlin et la chute du communisme expliqués à  
ma petite-fille Soazig.

0

**Fructy** [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-jesc" SRL, 2009.  
10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Fructe.

0

**Jaffé, Laura** : Cartea lui Când [Mol] / Cristina Strătilă / Chișinău :  
Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 91 p. : il. color.  
(Col. "Cartier codobelc").

FR : Le livre des Quand.



**Joly, Dominique** : Dicționarul piraților și corsarilor [Mol] / Ioan T. Bița / Chișinău : Cartier, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 124 p. : il. color. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Le dico des pirates et des corsaires.

**Jagody** [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-jesc" SRL, 2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Pomușoare.

0

**Jaoui, Sylvaine** : Oare chiar așa să fie fetele? [Mol] / Mihaela Bunduc / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 87 p. : il color. – (Col. "Cartier verde").

FR : C'est vraiment comme ça les filles?

0

**Jelloun, Tahar Ben** : Rasismul pe înțelesul fiicei mele : urmat de "Năvala urii" [Mol] / Ioana-Crina Coroi / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 160 p. – (Col. "Verde").

FR : Le racisme expliqué à ma fille.

0

**Igruški** : Nr 1 [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Vite-jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Jucării : Nr 1.

0

**Igruški** : Nr 2 [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Vite-Jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Jucării : Nr 2.

**Koenig, Viviane** : Cele mai frumoase mituri ale Asiei : Biblia, Orientul, Extremul Orient [Mol] / Gabriela Șiclovan / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 209 p. : il. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Les plus beaux mythes d'Asie : Le Bible, l'Orient, l'Extrême Orient.

**Koenig, Viviane** : Cele mai frumoase mituri ale Greciei [Mol] / Dorin Onofrei / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 201 p. : il. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Les plus beaux mythes de Grèce.

**Koenig, Viviane** : Cele mai frumoase mituri ale Romei [Mol] / Dorin Onofrei / Chişinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.).  
167 p. : il. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Les plus beaux mythes de Rome.

**Laffon, Martine ; De Chabaneix, Hortense** : Cartea lui Cum [Mol] / Cristina Strătilă / Chişinău : Cartier, 2009  
(Combinatul Poligr.). 91 p. : il. color. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Le livre des Comment.

0

**Laffon, Martine ; De Chabaneix, Hortense** : Cartea lui De ce  
[Mol] / Cristina Strătilă / Chişinău : Cartier, 2009  
(Combinatul Poligr.). 91 p. : il. color. – (Col. "Cartier codo-  
belc").

FR : Le livre des Pourquoi.

0

**Lesnye životnye** [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Vite-Jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Animale de pădure.

**Malofeeva, N. N. ; Travina, I. V. :** Minunile lumii [Mol] / Constantin Dragomir / Chişinău : "Biblion"SRL; Pereslavli (Rusia) : "Integral" SRL, 2009 (Combinatul Poligraf., or. Tveri, Rusia). 96 p. : il. color. – (Enciclopedia pentru copii "Micul erudit").

RUS : Čjudesa sveta.

**Mason, Paul :** Cum să fii cel mai bun la înot : [Mol] / Gabriela Di-ma / Chişinău : Arc, 2009 (Combinatul Poligr.). 49 p. : fot., il. color.

ENG : How to Improve at Swimming.

0

**Morskie** žiteli [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc" SRL,  
2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Locuitorii mării.

0

**Ovoși** [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc" SRL, 2009.  
10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Legume.



**Pawljuk, Konstantin** : Ne cunoaştem reciproc : 10 ani de activitate a organizaţiei "Kulturverein Moldova e.V.", 1998-2008 [Mol] / Ala Ivanov / Chişinău : "Arta-Sol" AO ; Berlin : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 253 p. : fot. color.

RUS : Uznaëm drug druga : 10 let obşestva "Kulturverein Moldova e. V.", 1998-2008.

**Pawljuk, Konstantin** : Wir Lernen uns Kennen : 10-jähriges bestehen des "Kulturvereins Moldova e.V.", 1998-2008 [Dt] / Marina Raţuşneac / Chişinău : "Arta-Sol" AO ; Berlin : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 251 p. : fot., fot. color.

RUS : Uznaëm drug druga : 10 let obşestva "Kulturverein Moldova e. V.", 1998-2008.

**Petrea, George** : Le lapereau Loulou [Fr] (Bilingual ed.) / Gheorghie Chiriță / Chișinău : Iulian ("Edit-Prest" SRL), 2009.  
16 p. : il., fot.

MOL : Iepurașul Lulu : versuri.

**Piquemal, Michel** : Dicționarul indienilor [Mol] / Corina Iftimia / Chișinău : Cartier, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL).  
124 p. : il. color. – (Col. "Cartier codobelc").

FR : Le dico des indiens.

0

**Pouilloux, David** : Oare chiar așa să fie băieții? [Mol] / Mihaela Bunduc / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.).  
108 p. : il. color. – (Col. "Cartier verde").

FR : C'est vraiment comme ça les garçon?

0

**Producty** [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc" SRL, 2009.  
10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Alimente.

**\*Railean, Nicolae** : Normative and legislative acts of the Republic of Moldova in the field of cultural heritage protection = Zakonodatel'nye i normativnye akty Respubliki Moldova v oblasti ohrany nacional'nogo kul'turnogo nasledija : Analytical report [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Larisa Badiu, Tatiana Nicolaescu / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Magna-Princeps" SRL). 128 p.

MOL : Actele normative și legislative ale Republicii Moldova în domeniul protejării patrimoniului cultural : Raport analitic.

**Raznye životnye** [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Vite-Jesc" SRL, 2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Animale diferite.

**Royo, Daniel** : Dicționarul cavalerilor : pentru copii de la 9 ani  
[Mol] / Gabriela Șiclovan / Chișinău : Cartier, 2009 (Tipogr.  
"Bons Offices"SRL). 124 p. : il. color. – (Col. "Cartier co-  
dobelc").

FR : Le dico des chevaliers.

**Special'nye** mașiny [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vite-Jesc"  
SRL, 2009. 10 p. : il. color. – (Carte-pliant de buzunar).

MOL : Mașini speciale.

0

**Sullivan, Marguerite H.** : Un birou de presă responsabil : ghidul unui inițiat [Mol] / Chișinău : "Bons Offices" SRL, 2009.

72 p. : il.

ENG

0

**VARO MOLDOVA' 2009** : Proizvoditeli tovarov i uslug : spravočnik = Goods Manufactures and Services Providers : directory

[Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : Varo-Inform SRL, 2008 (Combinatul Poligr.). 843 p. : il., il. color.

MOL : VARO MOLDOVA ' 2009 : Producători de mărfuri și servicii : catalog.

**Vision** on cultural policy of Moldova : from changes to sustainability = Vzgljad v buduše : kul'turnaja politika Respubliki Moldova ot peremen k stabil'nosti [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : Arc, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 156 p.

MOL : Viziuni de viitor : politica culturală a Republicii Moldova de la schimbări la viabilitate.

**Droit, Roger-Pol** : Etica pe înţelesul tuturor [Mol] / Alexandru Şiclovan / Chişinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 96 p. – (Col. "Verde").

FR : L'éthique expliquée à tout le monde.

**Le Breton, David** : Antropologia corpului și modernitatea [Mol] /  
Liliana Rusu / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Po-  
ligr.). 427 p. – (Col. "Cartier istoric").

FR : Antropologie du corps et modernité.

**Marcenaro, Pier Franco** : SANT și alți instructori : Caracteristicile  
și misiunea unui Maestru autentic [Mol] / Chișinău :  
Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 44 p.

ENG

SAN : orig.



**Marcenaro, Pier Franco** : Școala spiritualității [Mol] / Chișinău :  
Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 56 p.

IT

SAN : orig.

**Acatistul** Preasfintei Născătoare de Dumnezeu la Icoana  
Făcătoare de Minuni "Sporirea Minții" [Mol] / Tatiana  
Doibani / Chișinău : "Cu drag" SRL, 2009 (Tipogr. "Bons Offices"  
SRL). 32 p.

RUS : Ikona Bož'ej Materi "Pribavlenie uma".

**Bouflet, Joachim** : O istorie a miracolelor : Din Evul Mediu până în zilelor noastre [Mol] / Gabriela Şiclovan / Chişinău : Cartier, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 313 p. – (Col. "Cartier istoric").

FR : Une histoire des miracles : Du Moyen Âge à nos jours.

**Doronina, L. N. et al.** : Mitologia [Mol] / Vsevolod Cernei / Chişinău : "Biblion"SRL ; Pereslavl (Rusia) : "Integral" SRL, 2009 (Combinatul Poligraf, or. Tveri, Rusia). 96 p. : il. color. – (Enciclopedia pentru copii "Micul erudit").

RUS : Mifologija.

**Ja znaju**, v Kogo ja verju : Osnovy veroučenija Hristian  
Adventistov Sed'mogo Dnja dlja podrostkov i molodeži  
[Rus] / Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 351 p.

MOL : Știu în Cine cred : Bazele învățăturilor doctrinale ale Creștinilor Adventiști de Ziua a Șaptea pentru adolescenți și tineri.

**Mir** v krizise : Est' li eše nadežda? [Rus] / Chișinău : "Vestnik  
Reformacii", 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 82 p. : il.

MOL : O lume în criză : Mai sunt speranțe?

**Pritči** Gospoda Iisusa : Tetrad' dlja učastnikov lagerja Èl'-Šaddaj /  
Obšestv. org. Èl'-Šaddaj [Rus] / Chişinău : S. n., 2009 (F.  
E.-P. "Tipogr. Centrală"). 48 p.

HEB

**Serdce** čeloveka, ili Duhovnoe zerkalo [Rus] / Chişinău :  
Complexul Creştin "Hristos pentru Moldova", 2008  
(Tipogr. "Sirius" SRL). 56 p. : il.

MOL : Inima omului, Oglinda Spirituală a inimii

**Svjato-Voznesenskij** ženskij monastyr' Žapka [Rus] / Chişinău :  
S. n., 2009. 14 p. : fot. color.

MOL : Mănăstirea de Maici Înălţarea Domnului din Japca.

**Acta** jadernaja & radiologičeskaja / Nacion. Agenstvo po  
regulirovaniju jadernoj radiocionnoj dejatel'nosti [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Continental Grup"  
SRL). 1 v.

MOL : Acta nucleară & radiologică.

**Afteni, Viorel et al.** : Baseline Study on Basic Education in the Republic of Moldova from the perspective of Child-Friendly Schools [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 128 p. : fig., fot., tab. color.

MOL : Educația de bază în Republica Moldova din perspectiva școlii prietenoase copilului.

**Afteni, Viorel et al.** : Bazovoe obrazovanie v Respublike Moldova s perspektivy školy družestvennoj rebenku [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 142 p. : fig., fot., tab. color.

MOL : Educația de bază în Republica Moldova din perspectiva școlii prietenoase copilului.

**Agro-Industrial Sector = Agropromyšlennyj kompleks / Ministry of Agriculture and Food Industry of the Republic of Moldova [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 57 p. : fig., fot. color.**

MOL : Complexul agroindustrial.

**\*Angheli-Zaicenco, Natalia [et al.] : Media Coverage of Human Trafficking and its Prevention = Osveštenie v SMI problem trgovli ljud'mi I ee predotvrašenija : Progress and Challenges, 2005-2008 [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Rodica Cojocaru, Tatiana Durimanova, Daniela Galai [et al.] / Chișinău : "Bons Offices" SRL, 2008. 192 p.**

MOL : Reflectarea în mass-media a fenomenului traficului de ființe umane și a prevenirii acestuia : Evoluții și provocări, 2005-2008.

**Annual** report ' 2008 / Nat. Accreditation Body of the Republic of Moldova ; SE "Accreditation Centre in field of Products Conformity Assessment" [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009. 15 p. : il., tab. color.

MOL : Raport cu privire la activitate ' 2008.

**Annual** Report' 2008 / Nat. Bureau of Statistics of the Republic of Moldova [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009 (Combinatul Poligr.). 47 p. : fig. color.

MOL : Raport anual, 2008.



**Annual Report, 2008** : [of the State Agency on Intellectual Property of the Republic of Moldova (AGEPI)] [Eng] / Ni-na Calpacci, Alexandra Cozlov / Chişinău : AGEPI, 2009. 150 p. : fig., fot., tab.

MOL : Raport anual, 2008.

**Aspects** of the standart of living of population in 2008 : (Rezults of the Household Budget Survey) / Nat. Bureau of Statistics of the Republic of Moldova [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009 (Tipogr. "Nova Imprim" SRL). 136 p. : fig. color, tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Aspecte privind nivelul de trai al populaţiei în 2008 : (Rezultatele cercetării bugetelor gospodăriilor casnice).

**Assessment** of the child care system in Moldova : Final report /  
 Oxford Policy Management (OPM), EveryChild Moldova  
 [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL).  
 136 p. : fig., fot., tab.

MOL : Evaluarea sistemului de îngrijire a copilului în Republica  
 Moldova : Raport final.

**Assessment** of the EU – Moldova Action Plan Implementation :  
 Environment and Sustainable Development : Executive  
 Summary / Assessing Implementation of the ENP Action Plans  
 [Mol] (Bilingual ed.) / Chişinău : Eco-TIRAS, 2009 (Tipogr. "Elan  
 Poligraf" SRL). 79 p. : tab. – (Carte-valet).

MOL : Evaluarea Planului de Acţiuni Moldova – UE : mediu și  
 dezvoltarea durabilă.

**Babov, Viorica** : Tetrad' po matematike dlja doškol'nikov : Nr 1  
[Rus] / Chișinău : "Vector V-N" SRL, 2008 (F.E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 32 p. : il. – (Socotelile lui Prichindel).

MOL : Caiet de matematică pentru preșcolari : Nr 1.

**Babov, Viorica** : Tetrad' po matematike dlja doškol'nikov : Nr 2  
[Rus] / Chișinău : "Vector V-N" SRL, 2008 (F.E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 32 p. : il. – (Socotelile lui Prichindel).

MOL : Caiet de matematică pentru preșcolari : Nr 2.

**Bache, Ian ; George, Stephen** : Politica în Uniunea Europeană  
[Mol] / Cristina Duca / Chișinău : Epigraf, 2009 (F. E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 662 p. : fig., tab. – (Europa : prezent  
și viitor).

ENG : Politics in the European Union.

**Baranov, Maria** : Moi druž'ja : My ravny – my raznye [Rus] /  
Tatiana Zajkovskij / Chișinău : "Balacron" SRL, 2009.  
32 p. : il. color. – (Ajută-l să crească Om mare).

MOL : Prietenii mei : suntem la fel – suntem diferiți.

**Belous, Josef** : Economic theory and economic doctrines : a course of lectures [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : ULIM, 2007. 2. ed. 151 ; 144 p. – (Carte-valet).

RUS : Экономика́ская теория и экономика́кие доктрины : курс лекций.

\* **Bencomo, Clarisa** : Sub acoperirea imunităţii : Raport despre reacţia autorităţilor moldoveneşti la violenţa poliţiei în timpul protestelor post-electorale din aprilie 2009 / Fundaţia Soros-Moldova [Mol] / Chişinău : Cartier, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 168 p.

ENG : Entrenching impunity : Moldova's Response to Police Violence During the April 2009 Post-Election Demonstrations.

\* **Bogataja, L. K. ; Rotaru, I. A. :** Meždunarodnoe i nacional'noe zakonodatel'stvo o pravah ženšin / Nac. in-t ženšin Moldovy "Ravnopravie" [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 79 p.

MOL : Legislația internațională și națională cu privire la drepturilor femeilor.

3

\* **Bostan, Galina et al. :** Efficiency of the Corruption Proofing Methodology on Draft Laws and Normative Acts Adopted by the Parliament of Republic of Moldova between 2006 and 2009 : Research study, July 2009 [Eng] / Chișinău : S. n., 2009. 117 p. : fig., tab.

MOL : Eficiența mecanismului de efectuare a expertizei contabilității proiectelor de acte legislative și alte acte normative în Republica Moldova între anii 2006 și 2009.

**Budevici-Puiu, Anatolie ; Verejan, Ruslan** : Teoria i metodika  
gandbola [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Valinex" SRL,  
2009. 168 p. : fig., tab.

MOL : Bazele teoretice și metodica predării handbalului.

**Bulmer, Simon ; Lequesne, Christian** : Statele membre ale  
Uniunii Europene [Mol] / Mihaela Ardeleanu / Chişinău :  
Cartier, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 488 p. : tab. –  
(Europa : prezent și viitor).

MOL : The Member States of the European Union.

**Burian, Alexandr** : Meždunarodnye otnošenija, vnešnjaja politika i diplomatija : kurs lekcij [Rus] / Chișinău : CEP USM, 2008. 3. izd., pererab. i dop. 288 p. – (Alma Mater).

MOL

**Burian, Alexandru** : Teorija meždunarodnyh otnočenij : kurs lekcij [Rus] / Chișinău : CEP USM, 2008. 3. izd., pererab. i dop. 544 p.

MOL : Introducere în teoria relațiilor internaționale : Curs de lecții.



**Centre for Prevention of Trafficking in Women : Activity**

Report, July 2006 - December 2008 : Analysis of trials on trafficking in human beings [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). Ed. spec. 26 ; 26 p. : fig., tab.

MOL : Analiza dosarelor pe trafic de ființe : lun. 2006 - dec. 2008.

**\* Cervenkov, N. ; Kasym, Ja. : Code of Honor = Kodeks česti**

[Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : "Elan INC" SRL, 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 40 p.

MOL : Codul de onoare.

**Cheia** Succesului : Caietul elevului / Junior Achievement Moldova  
[Mol] / Marina Sclifos / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr.  
"Bons Offices" SRL). 48 p. : fig., tab.

ENG

**Cheia** Succesului : Ghid pentru profesori și consultanți /  
Junior Achievement Moldova [Mol] / Marina Sclifos / Chi-  
șinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 36 p. : il.

ENG : JA Success Skills.

\* **Cîșlaru, Ion [et al.]** : Posobie po prodažam [Rus] /  
Compania Intern. de Asigurări "ASITO" SA [Rus] / Chiși-  
nău : S. n., 2009 (Tipogr. "Sirius" SRL). 115 p. : fot., tab.

MOL : Manual de vânzări.

**Cojocaru, Aliona** : Učis' byt' svobodnym : Prakt. posobie [Rus]  
/ Ana Racu / Chișinău : "Bons Offices" SRL, 2009.  
84 p. : fig., tab.

MOL : Învățã a fi liber : Ghid practic.

**Cojocaru, Cristina ; Ioniță, Lilia ; Gurin, Corneliu** : Study on The "Declaration of assets and income of state officials, judges, prosecutors, public servants and persons holding management positions : issues and perspectives for their settlement for the Republic of Moldova" [Rus] / Chișinău : "Bons Offices" SRL, 2009. 146 p. : tab.

MOL : Studiu privind "Declararea averilor și veniturilor demnitarilor de stat, judecătorilor, procurorilor, funcționarilor publici și a persoanelor cu funcții de răspundere : probleme și perspective de soluționare pentru Republica Moldova".

**Cojocaru, Vladimir ; Martin, Daniel ; Moraru, Victor** : Spravočnic osuđenogo [Rus] / Margareta Galcev / Chișinău : "Helmax-Exim" SRL, 2009. 118 p.

MOL

**Compapany "OL &DI" : We are 20 years = Kompanija "OL&Di" :**  
Nam 20 let [Eng, Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n.,  
2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 21 p. : il. color.

**Curtea Europeana a Drepturilor Omului : Hotărârile și deciziile**  
Curții Europeane a Drepturilor Omului în cauzele moldo-  
venești, 1 ian. 2007 – 30 iun. 2007 [Mol] / Chişinău : Cartier, 2009  
(F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 5 v. – (Col. "Cartier juridic").

ENG

**Curtea Europeană a Drepturilor Omului : Hotărârile și deciziile**

Curții Europene a Drepturilor Omului în cauzele moldo-venești, 1 iul. 2007 – 31 dec. 2007 [Mol] / Chișinău : Cartier, 2007 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 6 v. – (Col. "Cartier juridic").

ENG

**Curtea Europeană a Drepturilor Omului : Hotărârile și deciziile**

Curții Europene a Drepturilor Omului în cauzele moldo-venești, 1 ian. 2008 – 30 iun. 2008 [Mol] / Chișinău : Cartier, 2009(F. E. - P. " Tipogr. Centrală"). 7 v. – (Cartier juridic).

ENG

**De Grauwe, Paul** : Economia Uniunii Monetare [Mol] / Cătălina Gazi / Chișinău : Cartier, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 311 p. : fig., tab. – (Europa : prezent și viitor).

ENG : Economics of Monetary Union.

**Dmitrieva, Natalia ; Chirman, Vasili** : Social'naja reintegracija : prakt. gid [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 58 p. : tab.

MOL : Reintegrarea socială : ghid practic.

**Durandin, Catherine** : Statele Unite și lumea moștenite de  
Obama [Mol] / Corina Iftimia / Chișinău : Cartier, 2009  
(Combinatul Poligr.). 174 p. – (Col. "Cartier istoric").

FR : Les États - Unités et le monde hérités par Obama.

**eIFL-IP** Advocacy pentru accesul la cunoștințe : dreptul de autor și  
bibliotecile : Man. cu privire la dreptul de aut. și alte pro-  
bleme juridice conexe bibliotecilor [Mol] / Svetlana Boincean  
/ Chișinău : "Print-Caro" SRL, 2009. 88 p.

ENG : eIFL-IP Advocacy for Access to Knowledge : Copyright and  
Libraries. Handbook on Copyright and Related Issues for Libraries.



**Ékologičeskoe** zakonodatel'stvo Respubliki Moldova :

Mnogostoronnie ékologičeskie soglašenija [Rus] / Chișinău : Eco-TIRAS, 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 3 v.

MOL : Legislația de mediu a Republicii Moldova : Tratatetele internaționale multilaterale în domeniul mediului.

**Evstratiev, Sergei** : 12 lecții de capitalism [Mol] / V. Cernei,

M. Baculea / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 304 p. : des.

RUS : 12 urokov kapitalizma.

**Für ein besseres Leben / Moldova Social Investment Fund [Dt]**  
(Bilingual ed.) / Olga Sudareva / Chișinău : S. n., 2009  
(Combi-natul Poligr.). 65 p. : fot., h. color.

MOL : Pentru o viață mai bună.

**Galben-Panciuc, Zinaida [et al.]** : Poznanie mira : Posobie dlja učitelej i roditelej : 3 kl. [Rus] / Diana Coșcodan / Chișinău : Prut Internațional, 2008 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 162 p. : fig., tab.

MOL : Științe : Ghid pentru profesori și părinți.

**Goraș-Postică, Viorica et al.** : Evropejskaja integracija dlja tebjja : Metod. posobie dlja učitelej [Rus] / Tatiana Zajkovski / Chișinău : Centrul Educațional "Pro Didactica", 2009 (Combinatul Poligr.). 120 p. : fig., scheme, tab.

MOL : Integrarea europeană pentru tine : Ghid pentru profesori.

**Graždanskij** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 1107-XV ot 06.06.2002 s poslednimi izm. i dop.] / Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed. 344 p.

MOL : Codul civil al Republicii Moldova : [Nr 1107-XV din 06.06.2002 cu ultimele modif. și compl.]

**Graždanskij** processual'nyj kodeks : s poslednimi izm. i dop. [Rus]  
/ Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama"  
SA). 3. ed. 152 p.

MOL : Codul de procedură civilă : cu ultimele modif. și compl.

**Graždansko-processual'nyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr  
225-XV ot 30.05. 2003 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] /  
Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova").  
2. ed. 191 p.

MOL : Codul de procedură civilă al Republicii Moldova : [Nr 225-  
XV din 30.05.2003 cu ultimele modif. și compl.]

**Harmonised** set of development indicators in a gender sensitive manner in the context of the Millennium Development Goals : (Full version) / Nat. Bureau of Statistics [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elena-VI" SRL). 55 p. : tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Set armonizat de indicatori de dezvoltare sensibili la dimensiunea de gen în contextul Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului : (versiune compl.).

**Harmonised** set of development indicators in a gender sensitive manner in the context of the Millennium Development Goals : (Short version) / Nat. Bureau of Statistics [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elena-VI" SRL). 38 p. : tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Set armonizat de indicatori de dezvoltare sensibili la dimensiunea de gen în contextul Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului : (versiune succintă).

**Heinonen, Saija** : Stratul de ozon : Ghid pentru profesorii școlilor medii [Mol] / Chișinău : "Ericon" SRL, 2009. 73 p. : il. color, tab.

ENG

**\*Henderson, Karen** : Spațiul libertății, securității și justiției în Europa lărgită [Mol] / Marin Turea / Chișinău : Î.E.-P. "Știința", 2009 (Combinatul Poligr.). 133 p. : tab. – (Europa : prezent și viitor).

ENG : The area of Freedom, Security and Justice in the Enlarged Europe.

**Information** brochure for asylum seekers, refugees, beneficiaries of humanitarian and temporary protection in the of Moldova = Informacionnaja brošjura dlja lic, hodatajstvujuših o predostavlenii ubežiša, bežencev, lic, pol'zujušihsja gumanitarnoj i vremennoj zašitoj v Respublike Moldova [Eng, Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 242 p.

MOL : Broșură informativă pentru solicitanții de azil,refugiați, beneficiari de protecție umanitară și temporară în Republica Moldova.

**Instruccija** po rabote s dokumentami v Parlamente Respublike Moldova : (Obnovlena v sootvetstvii s Postanovleniem Parlamenta Nr 128-XVI ot 18 maja 2007 g.) [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 143 p. : tab.

MOL : Instrucțiune privind lucrul cu documentele în Parlamentul Republicii Moldova : (actualizată în conformitate cu Hotărârea Parlamentului Nr 128-XVI din 18 mai 2007).

**Ispolnitel'nyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 443-XV ot  
24.12.2004 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chişinău :  
"Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed.  
120 p.

MOL

**Kodeks** o vyborah : (Nr 1381-XIII ot 21 nojab. 1997 g. s  
posledujuşimi dob. i izm.) [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău  
: Universul, 2009. 248 p.

MOL : Codul electoral.



**Kodeks** o vyborah : (s poslednimi izm. i dop.) [Rus] (Bilingual ed.)  
/ Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
248 p.

MOL : Codul electoral : (cu ultimele modif. și compl.).

**Kodeks** Respubliki Moldova o pravonarufenijah : [Nr 218-XV ot  
24.10.2008 : vstupit v silu s 31.05.2009] / Chişinău :  
"Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 152 p.

MOL : Codul contravenţional al Republicii Moldova : [Nr 218-XV  
din 24.10.2008 : intră în vigoare 31.05.2009].

**Kodeks** Respubliki Moldova o pravonarušenijah : [Nr 218-XVI ot 24.10.2008] [Rus] / Chişinău : "Continental Grup" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 152 p.

MOL : Codul contravenţional al Republicii Moldova : [Nr 218-XVI din 24.10.2008].

**Kodeks** Respubliki Moldova o pravonarušenijah : ofic. tekst s izm. i dop. na 23 iunja 2009 g. [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 228; 258 p. – (Carte-valet).

MOL : Codul contravenţional al Republicii Moldova : text ofic. cu modif. şi compl. la data de 23 iun. 2009.

**Kodeks** Respubliki Moldova o pravonarufenijah : s poslednimi izm. i dop. [Rus] / Chişinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 142 p.

MOL : Codul contravenţional al Republicii Moldova : cu ultimele modif. şi compl.

**Labour** force in the Republic of Moldova. Employment and Unemployment, 2009 / Nat. Bureau of Statistics [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009 (Tipogr. "Nova Imprim" SRL). 368 p. : fig. color, tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Forţa de muncă în Republica Moldova. Ocupaţie şi şomaj.

**Language teaching** : A needs assessment in minority schools of Moldova [Eng] / Chișinău : Centrul Educațional "Pro Didactica", 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 84 p. : fig., fot. – (Col. : Pro Didactica)(Ser. : Qua Vadis?).

MOL : Probleme de predare a limbilor în școlile alolingve din Republica Moldova : o analiză de necesități.

**Lapoșin, Emilia ; Ciobanu, Adriana** : Psihopedagogičeskaja praktika po special'nosti Special'naja Psihopedagogika [Rus] / Chișinău : S. n., 2007 (Tipogr. UPS "Ion Creangă"). 98 p. : tab.

MOL : Ghid pentru practica psihopedagogică la specialitatea "Psihopedagogie specială".

**Libertatea** de exprimare în Europa : Jurisprudența cu privire la articolul 10 al Convenției europene a Drepturilor Omului [Mol] / Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 198 p. – (Manuale privind drepturile omului ; Nr 18).

ENG : Freedom of expression in Europe – Case-law concerning Article 10 of the European Convention on Human Rights.

**Lungu, Valentina** : Kto živét na dereve? [Rus] / Tatiana Zajkovski / Chișinău : "Balacron" SRL, 2009. 32 p. : il. color. – (Ajută-l să crească Om mare).

MOL : Căsuța din copac.

**\*Malcoci, Ludmila** : Vovlečenie soobšestv v process monitoringa i ocenki : rukovodstvo dlja soobšestv [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2008 (Tipogr. "Elena-VI" SRL). 135 p. : tab.

MOL : Monitorizarea și evaluarea participativă : Îndrumar pentru comunități

**Manole, Ion et al.** : Liberty and security of the person in regions of conflict = Svoboda i ličnaja neprikosновенost' v zonah konflikta [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Nicoleta Hriplivîi, Lucia Aprodu / Chișinău : "Elan INC" SRL, 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 280 p. : tab.

MOL : Libertatea și securitatea persoanei în regiuni de conflict.

\* **Manole, Ion et al.** : The Human Rights in Moldova, 2007-2008 = Prava človeka v Moldove, 2007-2008 : Report [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 323 p. – (Retrospectiva anului).

MOL : Drepturile Omului în Moldova, 2007-2008 : Raport.

**Marx, Karl** : Capitalul : Critica economiei politice. Procesul de producție al capitalului = Kapital : Kritika političeskoj èkonomii. Process proizvodstva kapitala [Mol,Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Continental Grup" SRL). 240 p.

FR : Le Capital.

DT : Orig.

**McBride, Jeremy** : Drepturile omului și procedura penală :  
Jurisprudența Curții Europene a Drepturilor Omului [Mol]  
/ Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 324 p.

ENG : Human Rights and Criminal Procedure : The case law of the  
European Court of Human Rights.

**Meždunarodnoe** i nacional'noe zakonodatel'stvo Respubliki  
Moldova ob ohrane ozonovogo sloja [Rus] (Bilingual ed.)  
/ Chișinău : "Ericon" SRL, 2009. 250 p. : tab.

MOL : Legislația internațională și națională a Republicii Moldova cu  
privire la protecția stratului de ozon.



**Minifirma** școlară : Caietul elevului / Junior Achievement  
Moldova [Mol] / Elena Cartaleanu / Chișinău : S. n., 2009  
(Tipogr. "Bons Offices" SRL). 48 p. : fig.

ENG

**Minifirma** școlară : Ghid pentru profesori și consultanți / Junior  
Achievement Moldova [Mol] / Elena Cartaleanu / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 40 p. : fig.

ENG

**Moldova** – Transnistria = Moldova – Transdnjestria : Eforturi comune pentru un viitor prosper : Aspecte econ. [Mol, Eng] (Trilingual ed.) / Lex Artis / Chişinău : "Cu drag" SRL, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 149 ; 82 p. : fig., tab. – (Carte-valet).

RUS : Moldova - Pridnestrov'e : Obşimi usilijami – k uspeşnomu buduşemu : Ėkon. aspekty.

**Moldova** – Transnistria = Moldova – Transdnjestria : Eforturi comune pentru un viitor prosper : Aspecte sociale [Mol, Eng] (Trilingual ed.) / Lex Artis / Chişinău : "Cu drag" SRL, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 240 ; 132 p. : diagr., tab. – (Carte-valet).

RUS : Moldova - Pridnestrov'e : Obşimi usilijami – k uspeşnomu buduşemu : Social'nye aspekty.

**Moldova – Transnistria = Moldova – Transdnestria** : Eforturi comune pentru un viitor prosper : Procesul de negocieri [Mol, Eng](Trilingual ed.) / Lex Artis / Chişinău : "Cu drag" SRL, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 215 ; 113 p. : fig., tab. – (Carte-valet).

RUS : Moldova - Pridnestrov'e : Obşimi usilijami – k uspešnomu budušemmu : Peregovornyj process.

**Moldova** v cifrah : Stat. sb. / Nac. bjuro statistiki Resp. Moldova [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009 (F. E.-P. "Tipografia Centrală"). 96 p. : diagr., tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Moldova în cifre : Breviar statistic.

**Moldova** in figures = La Moldavie en chiffres : Statistical pocket-book / Nat. Bureau of Statistics of the Republic of Moldova [Eng, Fr] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 96 p. : diagr., tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Moldova în cifre : Breviar statistic.

**Molle, Willem** : Economia integrării europene : teorie, practică, politici [Mol] / Eugenia Papuc / Chişinău : Epigraf, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 493 p. : fig., tab. – (Europa : prezent și viitor).

ENG : The Economics of European Integration : Teory, Practice, Policy.

**Mulheir, Georgette ; Marginean, Livia ; Rotaru, Liliana :**

Vindecând trecutul, Construim viitorul : Casele de Copii de Tip Familial din Republica Moldova [Mol] / Elena Cartaleanu / Chișinău : S. n., 2008 (Tipogr. "Prag-3" SRL). 163 p. : fig., graf., tab.

ENG : Healing the Past Building the Future : Family Type Homes in the Republic of Moldova.

**Muzeul** de Etnografie : [mini-album] / Muzeul Naț. de Etnografie și Istorie Naturală [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : "Ștrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Nacional'naja** Biznes-Povestka, 2009 : Prioritety sozdanija privilekatel'noj i konkurentnoj delovoj sredy v Respublike Moldova [Rus] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 58 p. : tab.

MOL : Agenda Naţională de Business, 2009 : Priorităţi pentru crearea unui mediu competitiv şi atractiv de business în Republica Moldova.

**Nalogovyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 1163-XIII ot 24.04.1997 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chişinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed. 243 p.

MOL : Codul fiscal al Republicii Moldova : [Nr 1163-XIII din 24.04.1997 cu ultimele modif. şi compl.]

**National Business Agenda, 2009** : Priorities for competitive and attractive business environment development in the Republic of Moldova [Eng] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 58 p. : tab.

MOL : Agenda Națională de Business, 2009 : Priorități pentru crearea unui mediu competitiv și atractiv de business în Republica Moldova.

**Novaja sistema nakazanij za pravonarufenija v oblasti dorozhnogo dviženija** : Vyderžki iz Kodeksa o pravonarufenijah i Ugolov. Kodeksa Resp. Moldova / Resp. Avtouceb. komb. [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Epigraf" SRL, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 29 ; 31 p. : tab. – (Carte-valet).

MOL : Noul sistem de sancționare a încălcărilor în domeniul circulației rutiere : Extrase din Codul contravențional și Codul Penal al Rep. Moldova.

**Objazatel'noe** medicinskoe strahovanie : Edinaja progr. objazat. med. strahovanija / Nacion. med. strahovaja kompanija [Rus] / Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 4 v.

MOL : Asigurarea obligatorie de asistență medicală : Progr. unic al asigurării obligatorii de asistență medicală.

\* **Omelko, Iurii ; Kornienko, Alexandr** : Vladimir Voronin : [Preşedintele Rep. Moldova : album] [Mol, Eng. Rus] (Trilingual ed.) / Diana Croitoru / Chişinău : ProArt, 2009 (Combinatul Poligr.). 170 p. : fot. color.



**Organizacija** dejatel'nosti letnega ozdorovitel'nogo lagerja : (metod. rekomendacii) [Rus] / Chişinău : Universul, 2009. 48 p.

MOL : Organizarea și desfășurarea activității în taberele de odihnă : (ghid metodologic).

**Organizacija veteranov Respubliki Moldova** : Ustav Organizacii veteranov Respubliki Moldova : [Prinjat 20.11. 1991] [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 28 p.

MOL : Statutul Organizației Veteranilor din Republica Moldova.

**Organizația Internațională a Muncii** : Dezvoltarea Capacităților  
Financiare ale Gospodăriilor Vulnerabile : Un man. pen-  
tru instruire individuală / ședințe de consiliere [Mol] / Chișinău :  
"Garomond-Studio" SRL, 2008. 88 p. : tab. color.

ENG

**Pedagogi** competenți ai secolului 21 : Definiția ISSA a pedagogiei  
de calitate / Intern. Step by Step Assoc. [Mol] / Chișinău :  
"Epigraf" SRL, 2009 (Tipogr. "Monarh" SRL). 49 p. : fot. color.

ENG

**Pedeapsa** cu moartea : în afara legii ; Consiliul Europei și pedeapsa cu moartea [Mol] / Directoratul general pentru drepturile omului, Consiliul Europei / Chișinău : S. n., 2007 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 42 p. : tab.

ENG

**Položenie** o funkcionirovanii lagerej otdyha i ozdorovlenija detej i podrostkov / M-vo prosveteșenija i molodeži Resp. Moldova [Rus] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. Ed. "Universul"). 40 p. : tab.

MOL : Regulamentul cu privire la funcționarea taberelor de odihnă și întremare a sănătății copiilor și adolescenților.

**Popa, Ana [et al.]** : Mega : Moldova Economic Growth Analysis /  
Centrul Analitic Independent "Expert Grup" [Eng] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 80 p. : diagr., tab.

MOL

\* **Postica, Alexandru et al.** : Human Rights and Democratic  
Institutions in the post election period in Moldova : Apr. 6<sup>th</sup> -  
July 1<sup>st</sup>, 2009 [Eng] (Bilingual ed.) / Lucia Aprodu / Chișinău :  
"Depol Promo" SRL, 2009. 231 p. : diagr.

MOL : Drepturile omului și instituțiile democratice în perioada post-electorală în Moldova : 6 apr.-1 iul. 2009.

**Problemy** prepodavanija jazykov v školah s kontingentom učašihsja nacional'nyh men'sinstv : analiz potrebnostej [Rus] / Elena Cartaleanu, Gheoghi Barbarov / Chișinău : Centrul Educațional "Pro Didactica", 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 91 p. : fig., fot. – (Col. : Pro Didactica)(Ser. : Qua Vadis?).

MOL : Probleme de predare a limbilor în școlile alolingve din Republica Moldova : o analiză de necesități.

**Programă.** Ghid metodic pentru instruirea generală la șah în școlile din Republica Moldova / Federația de Șah a Rep. Moldova [Mol] / Aurelia Hanganu / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Metrompaș" SRL). 112 p. : fig., fot.

RUS : Programma. Metodičeskie rekomendacii dlja šahmatnogo vseobuča v školah Moldovy.

**Rabota** s delom beneficiarija : Rukovodstvo dlja social'nyh  
assistentov [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009  
(Tipogr. "Elena-VI" SRL). 32 ; 32 p. : tab. – (Carte-valet).

MOL : Managementul de caz : Ghidul asistentului social.

**Reabilitarea** speranţei pentru o viaţă mai bună : Progr. de Reabili-  
tate a Inst. Sociale al Agenţiei Elveţiene pentru Dezvoltare şi  
Coop. în Moldova (2001-2008) [Mol] / Chişinău : S. n., 2009  
(Tipogr. "Bons Offices" SRL). 24 p. : fot. color.

ENG : Rehabilitation of hope for a better life.

**Redpath, Jean ; Hriptievschi, Nadejda** : Performanțele justiției penale prin prisma drepturilor omului : Evaluarea procesului de transformare a sistemului de justiție penală în Republica Moldova : Raport [Mol] (Bilingual ed.) / Chișinău : Cartier, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 144 p. : fig. tab.

ENG : Criminal Justice Performance from a Human Rights Perspective : Assessing the Transformation of the Criminal Justice System in Moldova.

**Report** on human rights observance in the Republic of Moldova in 2008 = Doklad o sobljudenii prav človeka v Respublike Moldova v 2008 godu / The Center for Human Rights of Moldova [Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 171 p. : diagr., fot. color.

MOL : Raport privind respectarea drepturilor omului în Republica Moldova în anul 2008.

**Report** on the activity of the National Mechanism for Torture

Prevention = Doklad o dejatel'nosti Nacional'nogo  
Mehanizma Predupreždenija Pytok v Respublike Moldova / The  
Centre for Human Rights of Moldova [Eng] (Trilingual ed.) Chișinău  
: S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 92 p. : fot. color.

MOL : Raportul cu privire la activitatea Mecanismului Național  
de Prevenire a Torturii.

**Respublika Moldova. Central'naja izbiratel'naja komissija :**

Spisok konkurentov na vybory : 5 apr. 2009 g. – Vybory  
Parlamenta Resp. Moldova [Rus] / Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 96 p. : tab.

MOL : Lista concurenților electorali : 5 apr. 2009 – Alegerea Par-  
lamentului Rep. Moldova.



**Respublika Moldova. Konstitucija (1994) :** Konstitucija

Respubliki Moldova : prinjata 29. 07.1994 [Rus] / Chișinău : S. n., 2009(F. E.-P. " Tipogr. Centrală"). 38 p.

MOL : Constituția Republicii Moldova : adopt. la 29.07.1994.

**Respublika Moldova. Konstitucionnyj Sud :** Sbornik

postanovlenij i opredelenij, 2008 god [Rus] (Bilingual ed.)  
/ Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 286 p. :  
tab.

MOL : Culegere de hotărâri și decizii, 2008.

**Respublika Moldova. Parlament :** Zakonodatel'nye akty  
reglamentirujušie dejatel'nost' gosudarstvennyh služaiših  
[Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Sirius" SRL).  
138 p.

MOL : Acte legislative cu privire la reglementarea activităţii funcţionarului public.

**Respublika Moldova. Pravitel'stvo. Nac. sovet po prisuždeniju**  
**Gos. premii :** Administrativnye akty o prisuždenii  
Gosudarstvennoj premii [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n.,  
2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 68 p.

MOL : Acte oficiale cu privire la decernarea Premiului de Stat.

**Rogowski, Ralf ; Turner, Charles** : Forma noii Europe [Mol] /  
Dragoș Rusu / Chișinău : Cartier, 2009 (F. E.-P. "Tipogr.  
Centrală"). 220 p. – (Europa : prezent și viitor).

ENG : The Shape of the New Europe.

**Rotaru, Mihail** : Istoriya gosudarstva i prava Respubliki Moldova :  
Kurs lekcij [Rus] / Chșinău : CE ASEM, 2009. 302 p. :  
fig., scheme, tab.

MOL : Istoria statului și dreptului Republicii Moldova.

**Rotaru, Ilie** : Polițičeskaja žizn' v Moldove : Sb. zakonov [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chișinău : Pontos, 2009 (Tipar :  
"Girleanu S. V."). 266 p.

MOL : Viața politică în Moldova : Culeg. de legi.

**Rukovodstvo** po vnedreniju mehanizma professional'noj  
supervizii v rabote po social'noj podderžke [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elena-VI" SRL).  
41 ; 46 p. : tab. – (Carte-valet).

MOL : Ghid de implementare a mecanismului de supervizare profesională în asistența socială.

**Sbornik** nekotoryh zakonodatel'nyh dokumentov v oblasti ohrany truda i trudovyh otnošenij / Assoc. meždunar. avtomob. perevozcikov Moldovy "AITA" [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2008 ("Tipogr. din Bălți" SRL). 103 p. : tab.

MOL : Culegere a unor documente normative în domeniul protecției muncii și relațiilor de muncă.

**Sbornik** osnovnyh form otčetov, predstavljajemyh hozjajstvujušimi sub"ektami gosudarstvennym organam Respubliki Moldova, i instrukcij po ih zapolneniju [Rus, Mol] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Vivat-Editor-Com" SRL, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 172 p. : tab.

**Secieru, Vasile ; Rusu, Tamara ; Ciuvaga, Victor** : Sciences physiques : 8<sup>e</sup> : Livre du professeur [Fr] / Chișinău : Î.E.P. "Știința", 2009 (Combinatul Poligr.). 16 p. : fig., tab.

MOL : Fizica : cl. 8 : Ghid pentru profesor.

**Semejnyj** kodeks Respubliki Moldova : s poslednimi izm. i dop. [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 3. ed. 82 p.

MOL : Codul familiei al Republicii Moldova : cu ultimele modif. și compl.

**Semejnyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 1316-XIV ot  
26.10.2000 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chişinău :  
"Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed.  
69 p.

MOL : Codul familiei al Republicii Moldova : [Nr 1316-XIV din  
26.10.2000 cu ultimele modif. și dop.]

**Severin, Maricela** : Biologie : 6<sup>e</sup> : Activités pour réussir : Livre du  
professeur [Fr] / Chişinău : Î.E.-P. "Știința", 2009 (Com-  
binatul Poligr.). 16 p. : fig.

MOL : Biologia : cl. a 6 : Ghid pentru profesor.

**Simeonov, Ivan ; Mandaji, Eugenia** : Obști folklorni javlenija u b"lgari i moldovani [Bgr] (Bilingual ed.) / Chișinău : SȘB, 2008 (Tipogr. "Business-Elita" SRL). 205 p.

MOL : Fenomenele comune folclorice la bulgari și moldoveni.

**Social'no-ekonomičeskoe** razvitie Respubliki Moldova v 2008 godu [Rus] (Bilingual ed.) / Nac. bjuro statistiki [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Statistica, 2009 (Combinatul Poligr.). 131 p. : fig., tab.

MOL : Dezvoltarea social-economică a Republicii Moldova în anul 2008.



**Spravedlivoje** sudebnoe razbiratel'stvo garatirovannoe Evropejskoj Konvenciej po zašite prav čeloveka / ABA Rule of Law Initiative [Rus] / Chişinău : S. n., 2007 (Tipogr. "Sirius" SRL).  
152 p.

ENG : European Fair Trial Rights Handbook for the Republic of Moldova.

**Spravočnik** člena okružnogo izbiratel'nogo soвета i učastkovogo izbiratel'nogo bjuro / Centr. izbirat. komissija [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Gunivas, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 2. ed. 230 p. : tab. – (Alegerile Parlamentului Republicii Moldova, 2009).

MOL : Ghidul membrului consiliului electoral de circumscripție și al biroului electoral al secției de votare.

**Spravočnik** potrošitelja / Gl. gos. inspekcija po nadzoru za  
rynkom, metrologii i zašite prav potrošitelej [Rus] / Chiși-  
nău : "Bons Offices" SRL, 2009. 128 p. : tab.

MOL : Ghidul consumatorului.

**Stagnara, Denise** : Prima dată [Mol] / Georgeta Barbu-Anghel /  
Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 102 p. :  
il. color. – (Col. "Cartier verde").

FR : La première fois.

**Statistical** Yearbook of the Republic of Moldova' 2009 =

Statističeskij ežegodnik Respubliki Moldova' 2009 / Nat. Bureau of Statistics [Eng,Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : Statistica, 2009 (F.E.- P. "Tipogr. Centrală"). 576 p. : diagr. color, tab. – (Statistica Moldovei).

MOL : Anuarul statistic al Republicii Moldova '2009.

**Sutton, William [et al.]** : Moldova. Note cu privire la politica

agrară : Priorități de politici pentru dezvoltarea agriculturii : Terenuri agricole [Mol] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 1 v.

ENG : Policy Priorities for Agricultural Development : Land.

**Sutton, William ; Tillier, Sylvie** : Moldova. Note cu privire la politica agrară : Priorități de politici pentru dezvoltarea agriculturii : Cheltuieli publice [Mol] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 2 v.

ENG : Policy Priorities for Agricultural Development : Public Expenditures.

**Ștemberg, Marc** : Slavnaja plejada : Rektory gos. un-ta mediciny i farmacii im. Nikolae Testemicanu : (biogr. očerki) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 84 ; 112 p. : fot., fot. color. – (Carte-valet).

MOL : O pleadă de glorie : Rectorii Univ. de Stat de Medicină și Farmacie "Nicolae Testemițanu" : (schیțe biogr.).

**Șușu-Țurcan, Aurelia** : Statistica : Stat. pokazateli v issled.  
konkret. makroekon. processov : Učeb. dlja vuzov [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chișinău : CE UASM, 2009 (Tipogr. "Print-Caro"  
SRL). 410 p. : fig., tab.

MOL : Statistica : Manual.

**Tamožennyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 1149-XIV ot  
20.07.2000 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chișinău :  
"Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed.  
112 p.

MOL : Codul vamal al Republicii Moldova : [Nr 1149-XIV din  
20.07.2000 cu ultimele modif. și compl.].

**The** real estate cadastre in Republic of Moldova = Kadastr  
nedviživosti v Respublike Moldova : 10 years [Eng, Rus]  
(Trilingual ed.) / Elena Cartaleanu / Chişinău : Î.E.-P. "Ştiinţa",  
2009 (Combinatul Poligr.). 95 p. : diagr., fig., fot. color.

MOL : Cadastrul bunurilor imobile în Republica Moldova : 10 ani.

**The** Strategy of Social and Economic Development of Gagauzia  
(Gagauz Yeri), 2009-2015 / ATU Gagauzia et al. [Eng]  
(Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală").  
180 p. : tab.

RUS : Strategija social'no-ekonomičeskoga razvitija Gagauzii :  
(Gagauz-Eri), 2009-2015.

**Tipovoe** položenie ob organizacii meroprijatij social'noj značimosti / M-vo prosvěšenija i molodeži et al. [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Arc, 2009 (Combinatul Poligr.). 12 ; 12 p. – (Carte-valet).

MOL : Regulamentul-cadru de organizare a acțiunii comunitare.

**Tourism. Leisure. Hotels, intern. spec. exhibition (14 ; 2009; Chișinău).** International Specialized Exhibition, 9-12 apr. 2009 : Cat. oficial / Centrul Intern. de Expoziții "Mold-expo" SA et al. [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 14 ed. 121 p.

**Trudovoj** kodeks Respubliki Moldova : s poslednimi izm. i dop.  
[Rus] / Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Re-  
clama" SA). 3. ed. 124 p.

MOL : Codul muncii al Republicii Moldova : cu ultimele modif. și  
compl.

**Trudovoj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 154-XV ot 28.03. 2003  
s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chișinău : "Lavilat-Info"  
SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed. 126 p.

MOL : Codul muncii al Republicii Moldova : [Nr 154-XV din  
28.03.2003 cu ultimele modif. și compl.]



\* **Țaralunga, Gheorghe** : Ohrana zdorov'ja i bezopasnosti truda :  
Sb. zakonodat. i normat. aktov na 01. 03. 2009 g. :  
spravočnik [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr.  
"Reclama" SA). 84 ; 84 p. : tab. – (Carte-valet).

MOL : Securitatea și sănătatea în muncă : Culeg. de acte legislative și normative în vigoare 01.03.2009 : Ghid.

**Țurcanu, Nicolae ; Albu, Svetlana** : Real estate economics : The  
Master's Program Handbook [Eng] / Chișinău : "Tehnica-  
Info" SRL, 2009 (Tipogr. or. Iași). 39 p. : tab.

MOL : Economia afacerilor imobiliare : Ghid pentru studii de master.

**Ugolovno-processual'nyj** kodeks Respubliki Moldova : ofic. tekst  
s izm. i dop. na 27 ijulja 2009 g. [Rus] (Bilingual ed.) /  
Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 379;  
440 p. – (Carte-valet).

MOL : Codul de procedură penală al Republicii Moldova : text ofic.  
cu modif. și compl. la data de 27 iul. 2009.

**Ugolovno-processual'nyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 122-  
XV ot 14.03.2003 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] / Chiși-  
nău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2. ed.  
268 p.

MOL : Codul de procedură penală al Republicii Moldova : [Nr 122-  
XV din 14.03.2003 cu ultimele modif. și compl.]

**Ugolovno-processual'nyj** kodeks : s poslednimi izm. i dop. [Rus]  
/ Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama"  
SA). 254 p.

MOL : Codul de procedură penală al Republicii Moldova : cu ultimele modif. și compl.

**Ugolovnyj** kodeks Respubliki Moldova : [s poslednimi izm. i dop.]  
[Rus] / Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama"  
SA). 143 p.

MOL : Codul penal al Republicii Moldova : [cu ultimele modif. și compl.].

**Vaisman, Anne** : Primele experiențe sexuale [Mol] / Georgeta Barbu-Anghel / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 107 p. : il. color. – (Col. "Cartier verde").

FR : Premières expériences sexuelles.

**Vaisman, Anne** : Primele sentimente de dragoste [Mol] / Georgeta Barbu-Anghel / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 107 p. : il. color. – (Col. "Cartier verde").

FR : Premiers sentiments amoureux.

**Vasilescu, Grigore et al.** : Evropejskaja integracija dlja tebja :

Fakul'tat. kurs dlja liceev. Praktikum dlja učašihsja [Rus] / Tatiana Zajkovski / Chișinău : Centrul Educațional "Pro Didactica", 2009 (Combinatul Poligr.). 148 p. : fot. – (Col. "Biblioteca Pro Didactica") (Ser. : "Auxilia").

MOL : Integrarea europeană pentru tine.

**Verluise, Pierre** : După douăzeci de ani de la căderea Zidului

: Europa reconfigurată [Mol] / Gabriela Șiclovă / Chișinău : Cartier, 2009 (Col. "Cartier istoric").

FR : 20 ans après la chute du Mur. L'Europe recomposée.

**Voronin, Taisia** : Drumurile care ne-au ales : Chemarea noastră sunt copiii : Almanah [Mol] (Bilingual ed.) / M. Gabinschi / Chişinău : "Metrompaş" SRL, 2009. 140 p. : fot. color.

RUS : Dorogi, kotorye vybrali nas : Priznanie - deti : Al'manah.

**Winning** the Fight Against Corruption : Best Practices from the Strengthening Civil Society Monitoring Capacity in Moldova (SCSMCM) : Progr. [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 41 p. : fot. color.

MOL : Cum să învingem corupția... : Practici de succes din cadrul Progr. Consolidarea Capacității de Monitoring a Societății Civile din Moldova (CCMSCM).

**Women & Men** in the Republic of Moldova : statistical compilation  
/ Nat. Bureau of Statistics of the Republic of Moldova  
[Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2008 (Tipogr. "Elan  
Poligraf" SRL). 4. ed. 299 p. : fig., tab.

MOL : Femei și bărbați în Republica Moldova : culeg. stat.

**Women & Men** in the Republic of Moldova, 2008 : Statistical  
Pocket book / National Bureau of Statistics of the Repu-  
blic of Moldova [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2009  
(Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 83 p. : diagr., tab. – (Statis-  
tica Moldovei).

MOL : Femei și bărbați în Republica Moldova, 2008 : Breviar sta-  
tistic.

**Yade, Rama** : Drepturile omului pe înțelesul copiilor de la 7 la 77 de ani [Mol] / Cristina Strătilă / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 124 p. – (Col. "Verde").

FR : Les droits de l'homme expliqués aux enfants de 7 à 77 ans.

**Zaharia, Victor [et al.]** : Alternatives to detention : Summary Assessment Reports [Eng] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Bons Offices" SRL, 2009. 23 ; 25 p. – (Carte-valet).

RUS : Al'ternativy lišeniju svobody : Rezjume očnočnyh dokladov.



**Zemel'nyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 828-XII ot 25.12.1991 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2 ed. 87 p.

MOL : Codul funciar al Republicii Moldova : [Nr 828-XII din 25.12.1991 cu ultimele modif. şi compl.]

**Žilišnyj** kodeks Respubliki Moldova : [Nr 2718-X ot 03.06. 1983 s poslednimi izm. i dop.] [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (SA "Tipogr. din Leova"). 2 ed. 75 p.

MOL : Codul cu privire la locuinţe al Republicii Moldova : [Nr 2718-X din 03.06.1983 cu ultimele modif. şi compl.]

**Belous, Tatiana** : Wetlands in the Moldovan part of the Danube River basin and their consideration in the river basin management planning [Eng] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Primex Com"). 115 p. : fig., h., fot., color.

MOL

**Botnaru, Maria ; Roman, Maria ; Melentiev, Eugenia** :  
Organicheskaia himija : Učeb. dlja 11 kl. : Real. profil'.  
Gumanit. profil' [Rus] / Alexandru Zadorojnâi / Chişinău : Lumina,  
2009 (Combina-tul Poligr.). 200 p. : fig., scheme, tab.

MOL : Chimia organică : Manual pentru cl. a 11-a.

**\*Carmin, JoAnn ; VanDeveer, Stacy D.** : Extinderea UE și protecția mediului : Schimbări instituționale și politici de mediu în Europa Centrală și de Est [Mol] / Nicoleta Toma / Chișinău : Arc, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 328 p. : fig., tab. – (Europa : prezent și viitor).

ENG : EU Enlargement and the Environment. Institutional Change and Environmental Policy in Central and Eastern Europe.

**Galben-Panciuc, Zinaida; Diaconu, Stela; Galben, Svetlana** : Poznanie mira : Tetrad' učenika : 3 kl. [Rus] / Diana Coșcodan / Chișinău : Prut Internațional, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 95 p. : il. color.

MOL : Științe : Caietul elevului : Cl. a 3-a.

**Galben-Panciuc, Zinaida; Diaconu, Stela; Galben, Svetlana :**

Poznanie mira : Tetrad' učenika : 4 kl. [Rus] / Diana Coșcodan / Chișinău : Prut Internațional, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 88 p. : il. color.

MOL : Științe : Caietul elevului : Cl. a 4-a.

**Guțu, I. ; Guțu, V. ; Râbacova, G. :** Matematika Kenguru- 2009 :

15-yj konkurs "Kongourou" v Moldove [Rus] / Chișinău : Univers Pedagogic, 2009 (Tipogr. Ed. "Universul"). 32 p. : fig.

MOL : Matematicile Cangurului-2009 : Al 15-lea concurs "Kongourou" în Moldova.

**Marinciuc, Mihai** : Fizika : Zadanija s rešenijami i komentarijami  
: Ékzameny na diplom bakalavra [Rus] / K. F. Şerban /  
Chişinău : "Integritas" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
168 p. : fig.

MOL : Fizica.

\* **Nedeadcov, Maria et al.** : Tatiana Constantinov – prima femeie  
academician din Republica Moldova [Mol, Eng]  
(Trilingual ed.) / Chişinău : Inst. de Ecologie şi Geografie, 2009  
(Tipogr. "Elena-VI" SRL). 286 p. : fot.

**Raischi, Victor** : Matematika : Tetrad' po geometrii dlja 9 kl.[Rus]  
/ Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
212 p. : fig.

MOL : Matematika : Caiet de geometrie pentru cl. a 9-a.

**Raischi, Victor** : Matematika : Tetrad' po algebre dlja 9 kl.[Rus]  
/ Chişinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
264 p. : fig., tab.

MOL : Matematika : Caiet de algebră pentru cl. a 9-a.

**Secieru, Vasile ; Rusu, Tamara ; Ciuvaga, Victor** : Sciences  
physiques : 8<sup>e</sup> [Fr] / Chişinău : Î.E.-P. "Ştiinţa", 2009  
(Combinatul Poligr.). 116 p. : fig., tab.

MOL : Fizica : Manual pentru cl. a 8-a.

**Selivestru, Gabriela et al.** : Mathématiques : Man. pour la cl. de  
5-e [Fr] / Larisa Avram, Gabriela Selivestru / Chişinău : Lu-mina,  
2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 240 p. : fig. color,  
tab.

MOL : Matematica : Man. pentru cl. a 5-a.

**Selivestru, Gabriela ; Suceveanu, Maria ; Avram, Larisa** : Mathématiques : Man. pour la cl. de 6-e [Fr] / Gabriela Selivestru, Larisa Avram / Chişinău : Lumina, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 224 p. : fig., tab.

MOL : Matematica : Man. pentru cl. a 6-a.

**Severin, Maricela** : Biologie : 6<sup>e</sup> : Activités pour réussir [Fr] / Chişinău : Î.E.-P. "Ştiinţa", 2009 (Combinatul Poligr.). 136 p. : fig., tab.

MOL : Biologia : cl. a 6-a.



**Ursu, Ludmila** : Matematica : Tetrad' učenika : 2 kl. : 2 polugodie  
/ Tatiana Rusu / Chișinău : Prut Internațional, 2008 (F.  
E.-P. "Tipogr. Centrală"). 56 p. : fig., tab.

MOL : Matematica : Caietul elevului : cl. a 2-a.

**Aderența** la tratamentul ARV : Curs de instruire a membrilor  
echipei multidisciplinare : (lucrători medicali, asistenți so-  
ciali, psihologi, consultanți) [Mol] / Chișinău : S. n., 2008 (Tipogr.  
"Bons Offices" SRL). 152 p. : fig., tab.

ENG

**Anti-tuberculosis** drug resistance surveillance Republic of  
Moldova – 2006 Year = Ėpidemiologiĉeskij nadzor  
lekarstvennoj ustojĉivosti k protivotuberkuleznym preparatam.  
Respublika Moldova – 2006 g. : Nat. study [Eng, Rus] (Trilingual  
ed.) / Chiŝinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elena-VI" SRL). 141 p. :  
diag., tab. color.

MOL : Supravegherea rezistenței antituberculoase. Republica  
Moldova – anul 2006 : Studiu naț.

**Buzescu, Florina-Liliana ; Avram, Dorin** : Applications de la  
mécanique dans la technique textile [Fr] (Bilingual ed.) /  
Chiŝinău : "Tehnica-Info" SRL, 2008 (Tipogr. or. Iași). 281 p. :  
fig., tab.

MOL : Aplicații ale mecanicii în tehnica textilă.

**Carbon** sequestration through afforestation : Experience of the  
Rep. Moldova / Forestry Agency Moldsilva [Eng] / Liliana  
Spitoc / Chişinău : Î.E.-P. "Ştiinţa", 2009 (Combinatul Poligr.).  
19 p. : fot., tab. color.

MOL

**Casa** pe care o vei construi : Economisirea resurselor şi a energiei  
electrice în condiţii casnice. Securitatea electrică / Cen-  
trul rep. pentru copii şi tineret Gutta-Club [Mol] / Iulian Cârchelan /  
Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 80 p. :  
des. color, fig., tab. – (Bibl. "Guttei").

RUS : Dom, kotoryj postroiš' ty! : Ékonomija resursov i énergii v  
domašnih uslovijah. Élektrobezopasnost'.

**CPM** Kișineva : proșloe, nastojașee i budușee : 1944-2009 [Rus]  
(Bilingual ed.) / Paulina Postoroncă / Chișinău : S. n.,  
2009 (Tipogr. "Sirius" SRL). 166 p. : fot. color.

MOL : CPM Chișinău : trecut, prezent și viitor : 1944-2009.

**"Food & Drinks"; "Food Technology"; "Packaging. Depot",  
intern. spec. exhibitions (16 ; 16 ; 14 ; 2009 ; Chișinău)** : International Specialized Exhibitions "Food & Drinks", 16  
ed.; "Food Technology", 16 ed.; "Packaging. Depot", 14 ed., 13-  
17.05.2009 : Cat. ofic. / Centrul Intern. de Expoziții "Moldexpo " SA  
et al. [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009  
(Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 105 p. : il.

**Gajosu, V.** : Hirurgija : Teoret. kurs dlja med. kolledžej [Rus] /  
Chișinău : "Art Area" SRL, 2008. 279 p. : fig.

MOL : Chirurgia : Curs teoretic pentru studii preuniv.

**Ghidul** comun cu privire la serviciile de sănătate și HIV/SIDA /  
Org. Mondială a Sănătății, Org. Intern. a Muncii [Mol] /  
Chișinău : S. n., 2008. 70 p.

ENG

**Groppa, Liliana** : Spravočnik po revmatologii [Rus] / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Sirius" SRL). 152 ; 152 p. : fig., tab. – (Carte-valet).

MOL : Compendiu de reumatologie.

\* **Lungu, Vasile** : Rekomandacii po optimizacii pitatel'nyh režimov počv pri vozdeľyvanii sahnogo sorgo, prednaznačennogo dlja proizvodstva vozobnovljaemyh ènergoresursov [Rus] / Dmitrij Baltjanskij ; Ludmila Bulat / Chișinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 34 p. : tab.

MOL

**"Moldagrotech"; "Farmer", intern. spec. exhibitions (17 ; 12; 2009; Chişinău) :** International Specialized Exhibitions "Moldagrotech", 17<sup>th</sup> ed.; "Farmer", 12<sup>th</sup> ed., 21-25.10.2009 : Cat. ofic. / Centrul Intern. de Expoziții "Moldexpo" SA et al. [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 134 p. : il. color.

**"MoldConstruct"; "MoldEnergy", intern. spec. exhibitions (14;13; 2009; Chişinău) :** International Specialized Exhibitions "MoldConstruct" & "MoldEnergy", 18-21.03.2009, ed. 13/14 : Cat. ofic. / Centrul Intern. de Expoziții "Moldexpo " SA et al. [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 131 p. : il. color.

**"MoldMEDIZIN & MoldDENT", expoz. intern. specializată** (15; 2009; Chişinău) : Expoziție Internațională Specializată de tehnică medicală, farmaceutică, stomatologică și utilaje pentru instituții medicale "MoldMEDIZIN & MoldDENT", ed. a 15-a, 8-11. 09. 2009, Chişinău : Cat. Ofic. [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf " SRL). 55 p. : il. color.

**Moldovan** ciusine : (mini-album) [Eng, Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Ștrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).



**NRS 35-02-91 : 2008** : Trebovanija promyšlennoj bezopasnosti pri droblenii, sortirovke i obogašenii nerudnyh poleznyh iskopaemyh [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Organul de Securitatea Industr., 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 90 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Cerințe de securitate industrială la concasarea, sortarea și îmbogățirea substanțelor minerale ne-metalifere.

**NRS 35-03-60: 2003** : Pravila ustrojstva i bezopasnoj ékspluatacii liftov [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Moldova-Standard, 2003 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 331 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Reguli de construire și exploatare inofensivă a ascensoarelor.

**NRS 35-03-67 : 2004** : Pravila ustrojstva i bezopasnoj ékspluatacii sosudov, rabotajuših pod davleniem [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Dep. "Moldova-Standard", 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 347 p. : tab. – (Tehn. trebvanija).

MOL : Reguli de construire şi exploatare inofensivă a recipientelor sub presiune.

**NRS 35-03-96 : 2008** : Trebovanija promyšlennoj bezopasnosti pri proektirovanii, izgotovlenii, rekonstrukcii, diagnostirovanii, remontom, montažom i ékspluataciej gruzopod"emnyh kranov[Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Organul de Securitatea Industr., 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 434 p. : tab. – (Tehn. trebvanija).

MOL : Cerinţe de securitate industrială la construcţia, montarea, punerea în funcţiune, utilizarea, repararea şi verificarea tehnică a macaralelor.

**NRS 35-03-97 : 2008** : Trebovanija promyšlennoj bezopasnosti k ustrojstvu i ékspluatacii éskalatorov [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Organul de Securitatea Industr., 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 158 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Cerinţe de securitate industrială la construirea şi exploatarea inofensivă a escalatoarelor.

**NRS 35-04-09 : 2002** : Pravila bezopasnosti sistem gazovogo snabženija [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Dep. "Moldova-Standard", 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 212 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Reguli de securitate în ramura gazificării.

**NRS 35-04-69 : 2005** : Pravila promyšlennoj bezopasnosti pri zapravke gazobalonnyh avtomobilej [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Dep. "Moldova-Standard", 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 130 p. : tab. – (Tehn. trebuvanija).

MOL : Reguli privind securitatea industrială la exploatarea stațiilor de alimentare a automobilelor cu gaze lichefiate.

**NRS 35-04-71 : 2005** : Pravila bezopasnoj éksploatacii sistem gazovogo snabženija [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Moldova-Standard, 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 314 p. : tab. – (Tehn. trebuvanija).

MOL : Reguli de exploatare tehnică a sistemelor de aprovizionare cu gaze.

**NRS 35-04-74 : 2006** : Pravila provedenija ékspertizy bezopasnosti v oblasti magistral'nyh gazoprovodov [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Moldova-Standard, 2006 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 246 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Reguli de securitate la exploatarea conductele magistrale.

**NRS 35-05-84 : 2008** : Pravila promyšlennoj bezopasnosti dlja neftepererabatyvajuşih proizvodstv [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Moldova-Standard, 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 97 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Reguli de securitate industrială pentru producţiile de prelucrare a petrolului.

**NRS 35-05-90 : 2005** : Trebovanija po promyšlennoj bezopasnosti v proizvodstve rastitel'nyh masel metodom pres-sovanija i ékstrakcii [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Moldova-Standard, 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 112 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Cerinţe de securitate industrială la producerea uleiurilor vegetale prin metoda presării şi extracţiei.

**NRS 35-05-92 : 2008** : Trebovanija promyšlennoj bezo-pasnosti na ob'ektah lakokrasočnyh proizvodstv [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Organul de Securitatea Industr., 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). Ed. ofic. 117 p. : tab. – (Tehn. trebovanija).

MOL : Cerinţe de securitate industrială privind producerea şi manipularea lacurilor şi vopselelor.

**Ohrana** zdorov'ja v Moldove : 2008 god / Centrul Naț. de  
Management în Sănătate [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău  
: S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 333 p. : diagr.,  
tab.

MOL : Sănătatea publică în Moldova : anul 2008.

**Onceanu, Vasile ; Aizenștadt, Constantin** : Pravila dorožnogo  
dviženija s krat. kommentariem [Rus] (Bilingual ed.) /  
Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Vite-Jesc" SRL). 104 p. :  
fig. color.

MOL : Regulamentul circulației rutiere : comentat succint.

**Pravila** dorožnogo dviženija ; Administrativnaja otvetstvennost' učastnikov dorožnogo dviženija ; Ugolovnaja otvet-stvennost' učastnikov dorožnogo dviženija ; Porjadok provedenija testa na alkohol' ; Soderžimoe avtomobil'nyh apteček [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Adiabata" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr Centrală"). 167 p. : fig. color.

MOL : Regulamentul circulației rutiere; Cu privire la răspunderea administrativă a participanților la trafic ; Cu privire la răspunderea penală a participanților la trafic ; Regulament privind modul de testare alcoolică ; Conținutul truselor din dotarea autovehiculelor.

**Pravila** dorožnogo dviženija : s poslednimi izm. i dop. [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Lavilat-Info" SRL, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 118 p. : fig. color.

MOL : Regulamentul circulației rutiere : cu ultimele modif. și compl.



**Pravila** dorožnogo dviženija : (vstupaet v silu s 15.07. 2009) / Dir. Poliției Rutiere a MAI a RM [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : CCRE "Presa"; AIS "Moldpres", 2009 (Tipogr. Ed. "Universul"). 158 p. : fig. color. – (Securitatea la trafic înseamnă viață).

MOL : Regulamentul circulației rutiere : (Intră în vigoare din 15.07.2009).

**Pravila** dorožnogo dviženija : (vstupaet v silu s 15.07. 2009 : s poslednimi izm. i dop.) [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Continental-Grup" SRL, 2009. 122 p. : fig. color.

MOL : Regulamentul circulației rutiere : (în vigoare din 15.07.2009 cu ultimele modif. și compl.).

**Prognoz** rasprostraneniya glavnejših vreditelej i boleznej sel'skhozajstvennyh kul'tur v avguste 2009 goda i recomendacii po bor'be s nimi / Gl. inspekcija po fitosanitarnomu nadzoru i semennomu kontrolju [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. " Reclama " SA). 55 p. : tab., il. color.

MOL : Pronosticul răspândirii dăunătorilor principali și bolilor plantelor agricole pentru luna august anul 2009 și recomandări de combatere a lor.

**Prognoz** rasprostraneniya glavnejših vreditelej i boleznej sel'skhozajstvennyh kul'tur v ijule 2009 goda i recomendacii po bor'be s nimi / Gl. inspekcija po fitosanitarnomu nadzoru i semennomu kontrolju [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. " Reclama " SA). 71 p. : tab., il. color.

MOL : Pronosticul răspândirii dăunătorilor principali și bolilor plantelor agricole pentru luna iulie anul 2009 și recomandări de combatere a lor.

**Prognoz** rasprostraneniya glavnejših vreditelej i boleznej sel'skhozajstvennyh kul'tur v ijune 2009 goda i recomendacii po bor'be s nimi / Gl. inspekcija po fitosanitarnomu nadzoru i semen-nomu kontrolju [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. " Reclama " SA). 85 p. : tab., il. color.

MOL : Pronosticul răspândirii dăunătorilor principali și bolilor plantelor agricole pentru luna iunie anul 2009 și recomandări de combatere a lor.

**Prognoz** rasprostraneniya glavnejših vreditelej i boleznej sel'skhozajstvennyh kul'tur v osennij period i recomendacii po bor'be s nimi / Gl. inspekcija po fitosanitarnomu nadzoru i semen-nomu kontrolju [Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. " Reclama " SA). 56 p. : tab., il. color.

MOL : Pronosticul răspândirii dăunătorilor principali și bolilor plantelor agricole pentru perioada de toamnă și recomandări de combatere a lor.

**Prognoz** rasprostraneniya glavnejših vreditelej i boleznej

sel'skoho zjajstvennyh kul'tur v vessenij period 2009 goda i rekomendacii po bor'be s nimi i s sornjakami / Ministerstvo sel'skogo hozjajstva i piševoj promyšlennosti Respubliki Moldova [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 115 p. : tab.

MOL : Prognosticul răspândirii dăunătorilor principali și a bolilor plantelor agricole pentru perioada de primăvară anul 2009 și recomandări de combatere a lor și a buruienilor.

**Progress** report on the implementation of the National Health

Policy, 2008 / The Ministry of Health [Eng] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 46 p.

MOL : Raport de progres privind realizarea Politicii Naționale de Sănătate, 2008.

**Regulation** of the energy market in the Republic / Nat. Agency for Energy Regulation (ANRE) [Eng] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Bons Offices" SRL, 2008. 42 p. : fot., graf. color.

MOL : Reglementarea pieţei energetice din Republica Moldova.

**Țurcanu, A. A. ; Sineriuc, A. A. ; Ostapciuc, N. I.** : Sanatorij "Bucuria-Sind" : (včera, segodnja, zavtra) [Rus] / Chişinău : S. n., ; Vadul lui Vodă : S. n., 2009 (Tipogr. "Sirius" SRL). 60 p. : fot. color.

MOL : Sanatoriul "Bucuria-Sind" : (trecut, prezent, viitor).

**Wines** of Moldova ' 2009 = Vina Moldovy' 2009 : directory inform.  
[Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : "Vanic Com" SRL,  
2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 86 p., fig. color.

MOL : Vinurile Moldovei ' 2009 : catalog inform.

**Zdravoohranenie** v Respublike Moldova / Nac. bjuro statistiki  
[Rus] (Bilingual ed.) / Chişinău : Statistica, 2008 (F.E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 182 p. : fig. color, tab.

MOL : Ocrotirea sănătăţii în Republica Moldova.

**Bălți** : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău :  
"Ștrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. :  
fot. color. – (Carte de buzunar).

**Bâzgu, Eugen ; Ursu, Mihai** : Vertical architecture in stone  
[Eng] (Bilingual ed.) / Jennifer Cash / Chișinău : Î.E.-P.  
"Știința", 2009 (Combinatul Poligr.). 257 p. : fot., fot. color.

MOL : Arhitectura verticală în piatră.

**Beleaev, Vladimir** : Feja snov : P'esy dlja fortep'jano [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chişinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Dinamo" SA). 32 p. n. muz.

MOL : Zâna viselor : Piese pentru pian.

**Biserici**. Chişinău : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) /  
Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).



**Bisericile** Moldovei : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) /  
Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Chişinăul** Vechi : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) /  
Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Duca, Valeria** : Pictură. Grafica : (album) [Mol, Eng, Rus]  
(Trilingual ed.) / Iurie Duca ; Iurie Foca / Chişinău : Ed.  
"Epigraf" SRL, 2009 (Tipogr. "Best-Print", Bucureşti). 140 p. :  
il. color.

\* **Gheţu, Emilia ; Kulikova, Ludmila** : Liviu Hâncu : O operă de  
artă capătă valoare în timp...(album) [Mol, Eng, Rus]  
(Trilingual ed.) / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Bons Offices"  
SRL). 96 p. : pict., graf. – (Artă contemporană).

**\*Guzun, Petru ; Țarălungă, Antip** : Codreanca : [din istoria ansamblului sportiv de dansuri : album] [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Iurie Balan, Angela Moțpan / Chișinău : "Baștina-Radog" SRL, 2009. 200 p. : fot. color.

**International Painting Biennial / Uniunea Artiștilor Plastici din Moldova et al.** [Eng] (Bilingual ed.) / Veronica Galcenco / Chișinău : S. n., 2009 (Combinatul Poligr.). 79 p. : fot., il. color.

MOL : Bienala Internațională de Pictură.

**Kondakov, Nikodim** : Icoane : album [Mol] / George Adam /  
Chişinău : Cartier, 2008 (Tipărit în Singapore). 255 p. :  
il. color.

ENG : Icons.

**7 Lazarev, Eduard et al.** : Fortep'jannye transkripcii [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chişinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Dina-  
mo" SA). 43 p. : fot., n. muz.

MOL : Transcrieri pentru pian.

**Mănăstirile** Moldovei : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.)  
/ Chișinău : "Ștrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Negruța, Oleg** : Vesennee nastroyeniye : P'esy dlja fortep'jano [Rus]  
(Bilingual ed.) / Chișinău : "Pontos" SRL, 2009 (Tipogr.  
"Reclama" SA). 59 p. : n. muz.

MOL : Dispoziție de primăvară : Piese pentru pian.

**Orheiul Vechi** : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) /  
Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală").  
24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Popovici, C. F. et al.** : Eugen Oseredciuc. Cinci pagini de viaţă  
[Mol] (Bilingual ed.) / Chişinău : "Elan Poligraf" SRL,  
2009. 272 p. : fot., fot. color, il.

UKR : Ёвген Осередчук. П'ят' сторiнок життjа.

**Saharna** : [complex monastic, raionul Rezina] : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Schituri** rupestre : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chişinău : "Ştrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Scripcenko, Tudor** : Pentru părinți : "De ce și cum să-i învățăm pe copii a juca șah?" [Mol] / Gheorghe Pîrlea / Chișinău : S. n., 2008 (Tipogr. "Metrompaș"). 240 p. : fot.

RUS : Dlja Vas, roditeli : "Počemu i kak nužno obučet' detej igrat' v šahmaty".

\* **Stolear, Irina** : Sveti, Solnyško! : Al'bom dlja učașihsja muz. škol i studij : 5-8 kl. [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 95 p. : n. muz.

MOL : Luci, Soare, luci! : Piese Album pentru elevii din școlile și studiourile de muzică : Cl. a 5-8-a.



**Țipova** : [mănăstire rupestră de călugări, raionul Rezina] :  
 (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual ed.) / Chișinău : "Ștrih"  
 SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 24 p. : fot. color. –  
 (Carte de buzunar).

**A cui muncă e mai grea?** : poveste populară germ. [Mol] / S.  
 Ursache / Chișinău : Silvius Libris ("Sica & V" SRL), 2009  
 (Tipogr. Ed. "Universul"). 6 p. : il. color. – (Povești de peste  
 mări și țări).

DT

**Aforisme** hazlii și nu prea : din presa rusă : P. IV [Mol] / Dumitru  
Țâra / Chișinău : Fundația "Draghiștea", 2008. 56 p.

RUS

**Aforisme** hazlii și nu prea : sel. adaptată din presa rusă de la  
Chișinău [Mol] / Dumitru Țâra / Chișinău : Fundația  
"Draghiștea ", 2009. 5 v.

RUS : Aforizmy smešnye i ne očen'.

**Aforisme** hazlii și nu prea : sel. adaptată din presa rusă de la  
Chișinău [Mol] / Dumitru Țâra / Chișinău : Fundația "  
Draghiștea ", 2009. 6 v.

RUS : Aforizmy smeșnye i ne očen'.

**Andersen, Hans Christian et al.** : Crăiasa zăpezilor : (povești)  
[Mol] / Vsevolod Cernei / Chișinău : "Biblion" SRL ;  
Pereslavl (Rusia) : "Integral" SRL, 2009 (Combinatul Poligr., or.  
Tveri, Rusia) 64 p. : il. color. – (Cinci povești).

LANGUES DIVERSES

**Anekdoty** iz kolekcii proekta "Jumor" : v originale i v perevode :  
Kn. 1 [Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009  
(Tipogr. "Chișinău-Prim" SRL). 216 p.

MOL : Anecdote din colecția "Umor": în original și în traducere.

**Baba-Hârca** : poveste populară belorusă [Mol] / Silvia Ursache /  
Chișinău : Silvius-Libris ("Sica & V") SRL, 2008 (Tipogr.  
Ed. "Universul"). 6 p. : il. color. – (Povești de peste mări și țări).

BELORUS

**Bancuri** : din presa rusă : P. IV [Mol] / Dumitru Țâra / Chișinău :  
Fundatia "Draghiștea", 2008. 84 p.

RUS

**Bancuri** : sel. adaptată din presa rusă de la Chișinău [Mol] /  
Dumitru Țâra / Chișinău : Fundația " Draghiștea ", 2009.

5 v.

RUS : Anekdoty.

**Bancuri** : sel. adaptată din presa rusă de la Chișinău [Mol] /  
Dumitru Țâra / Chișinău : Fundația " Draghiștea ", 2009.  
6 v.

RUS : Anekdoty.

**Barthes, Roland** : Jurnal de doliu, 26. oct.1977 - 15 sept. 1979  
[Mol] / Em. Galaicu-Păun / Chișinău : Cartier, 2009  
(Combinatul Poligr.). 257 p. – (Col. "Biblioteca deschisă").

FR : Journal de deuil.

**Borș, Anton** : Mic dicționar de cuvinte și expresii celebre [Mol, Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipărit : SC "T-Par" SRL). 214 p.

LANGUES DIVERSES.

**Capra** și cei trei iezi : poveste [Mol] / Galina Bejenaru / Chișinău : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 20 p. : il. color.

FR

**Cimpoi, Mihai** : Velikie rumynskie pisateli : literaturnye medal'onny  
[Rus] / Iurij Grekov, Silvia Ursache / Chişinău : Silvius-  
Libris (Sica&V) SRL, 2009 (F.E.-P."Tipogr. Centrală"). 3. izd.,  
peresmotr. i obnovl. 184 p. : il.

MOL : Mari scriitori români : medalioane literare.

**Creangă, Ion** : Memories of my boyhood [Eng] (Bilingual ed.) /  
Chişinău : Continental Grup SRL, 2009. 150 p. :  
il.

MOL : Amintiri din copilărie.



**Curcubeie** de cuvinte : Pagini alese din literatura pentru copii :  
Antologie [Mol] / Chișinău : Epigraf, 2009 (F. E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 408 p.

## LANGUES DIVERSES

**Diaciuk, Ivan ; Baurciulu, Lidia** : Russko-gagauzsko-moldavskij  
razgovornik = Rusça-gagauzça moldovança konuşmak  
sözlüü = Ghid de conversație rus-găgăuz-moldovenesc [Rus,  
Gagauz, Mol] (Trilingual ed.) / Comrat : S. n., 2009 (Tipogr."Corol-  
Poligraf" SRL). 83 p.

**Doi măgăruși: poveste populară chineză [Mol] / S. Ursache /**  
Chișinău : Silvius Libris ("Sica & V" SRL), 2009 (Tipogr.  
Ed. "Universul"). 6 p. : il. color. – (Povești de peste  
mări și țări).

CH

**Eminescu, Mihai : Çoban yildzi-çulpan ; Gözyaşından duuan Făt-  
Frumos [Gagauz] (Bilingual ed.) / Todur Angeli / Chișinău**  
: S. n., 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 72 p. : il.

ROM : Luceafărul ; Făt-Frumos din lacrimă.

**Eminescu, Mihai** : Opere : [în 8 vol.] : Traduceri filozofice, istorice și științifice [Rom] / Mihai Eminescu / Chișinău : Gunivas, 2008 (Tipogr. "Balacron" SRL). 2 ed. 4 v.

FR, DT, ENG, GR.

**Evstratiev, Sergei** : Prostul deștept : epigrame, piese, povestiri [Mol] / V. Cernei, M. Baculea / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf" SRL). 304 p. : des.

RUS : Umnyj durak.

**Frumoasa** Rozalinda : poveste populară it. [Mol] / S. Ursache /  
Chișinău : Silvius Libris ("Sica & V" SRL), 2009 (Tipogr.  
Ed. "Universul"). 6 p. : il. color. – (Povești de peste mări și țări).

IT

**Ghid** de conversație român-englez : Pentru turiști și oameni de  
afaceri [Rom, Eng] (Bilingual ed.) / Chișinău : Gianăia,  
2009 (F.E.-P. "Tipografia Centrală"). 103 p.

**Grainville, Patrick** : Fortărețele negre : roman [Mol] / Iolanda Vasiliu / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 340 p. – (Col. "Bibl. deschisă").

FR : Les forteresses noires.

**Grimm, Jakob ; Grimm, Wilhelm** : Tom Degețel [Mol] / Chișinău : Silviu Libris ("Sica & V" SRL), 2009 (Tipogr. Ed. "Universul"). 16 p. : il. color. – (Povești de aur).

DT

**London, Jack** : "Agățat" : povestire [Mol] (Bilingual ed.) / D. Mazilu / Chișinău : Arc, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 34 p. – (Col. : Cartea de lectură).

ENG : "Pinched".

**Maxime** și cugetări : Cioburi de înțelepciune și de nebunie : 6500 de maxime și cugetări, 500 de noțiuni [Mol] / Chișinău : Epigraf, 2008 (Tipogr. Ed. "Universul"). 2 v.

LANGUES DIVERSES

**Mihalachi, Ana ; Radu, Zinaida ; Oprea Viorica** : Dicționar  
francez-român, român-francez [Fr, Rom] (Bilingual ed.) /  
Chișinău : "Biblion" SRL ; Pereslavli (Rusia) : "Integral" SRL, 2009  
(Combinatul Poligr., or. Tveri, Rusia). 656 p.

**Morand, Paul** : Jurnal inutil : (1968-1972) [Mol] / Sorina Dănăilă /  
Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 1 v. -  
(Col. "Biblioteca deschisă").

FR : Journal inutile : (1968-1972).

**Morand, Paul** : Jurnal inutil : (1973-1976) [Mol] / Sorina Dănăilă / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 2 v. - (Col. "Biblioteca deschisă").

FR : Journal inutile : (1973-1976).

**\*Morel, Fabienne ; Bizouerne, Gilles** : Poveștile Cenusăresei istorisite în lumea întregă [Mol] / Andreea Trincă / Chișinău : Cartier, 2009 (Tipogr. "Bons Offices" SRL). 94 p. : il. color. – (Înconjurul lumii cu o poveste)(Cartier codobelc).

FR : Les histoires de Cendrillon racontées dans le monde.



**Perrault, Charles** : Motanul încălțat [Mol] / Silvia Ursache /  
Chișinău : Silvius Libris ("Sica & V" SRL), 2009 (Tipogr.  
Ed. "Universul"). 17 p. : il. color. – (Povești de aur).

FR : Le chat botté.

**Perro, Bryan** : Amos Daragon, blestemul Freyjei : roman [Mol] /  
Letiția Aghion / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Po-  
ligr.). 244 p. – (Col. "Cartier verde").

FR : Amos Daragon, la Malédiction de Freyja.

**Perro, Bryan** : Amos Daragon, mânia lui Enki : roman [Mol] /  
Letiția Aghion / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.).  
247 p. – (Col. "Cartier verde").

FR : Amos Daragon, la Colère d'Enki.

**Perro, Bryan** : Amos Daragon, turnul El-Bab : roman [Mol] / Letiția  
Aghion / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.).  
235 p. – (Col. "Cartier verde").

FR : Amos Daragon, la Tour d'El-Bab.

**Pitlik-Zacon, Alexandra** : Svetlye ožidaniija : stihii [Rus] /  
Alexandra Pitlik-Zacon / Chişinău : "Tipogr. Reclama"  
SA, 2009. 48 p. – (Bibl. "Meşterul Manole").

MOL

**Plăcintă, Alexandru** : În braţele Universului : poveşti [Rus] /  
Marina Cristea; Sergiu Sumcă / Chişinău : CCRE "Pre-  
sa", 2009 (Tipogr. "Sirius" SRL). 76 p. : il.

RUS : V ob'jatijah Vselennoj : skazki

**Popovici, Constantin** : Izbrannye proizvedenija : Mihail  
 Ėminescu. Źizn' i tvorčestvo : [v 15-ti t.] / Aleksandr  
 Brodskij [Rus] / Chișinău : Elan INC, 2008 (Tipogr. "Elan Poligraf"  
 SRL). 2 v.

MOL : Scrieri alese : Mihai Eminescu. Viața și opera.

\* **Radu, Mihai ; Fabian, Emilia** : Anglo-russkij, russko-anglijskij  
 slovni : 100 000 slov, slovosočetanij i frazeol. oborotov  
 [Eng, Rus] (Bilingual ed.) / Chișinău : "Biblion" SRL, 2009 (Combi-  
 natul Poligr., or. Tveri, Rusia). 976 p. : tab.

**Spencer, Johnson** : Kto zabral moj syr? : skazka dlja vzroslyh  
[Rus] / Chişinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Elan Poligraf"  
SRL). 24 p. : il.

ENG : Who Moved My Cheese?

**Stendhal** : Vanina Vanini, sau Amănunte în legătură cu ultimul  
*târg* de carbonari descoperit în Statul Papal [Mol]  
(Bilingual ed.) / Dinu Albulescu / Chişinău : Arc, 2009 (F.E.-P.  
"Tipogr. Centrală"). 64 p. – (Col. : Cartea de lectură).

FR : Vanina Vanini,... ou particularités sur la dernière vente de  
carbonari découverte dans les états du pape.

**Șraibman, Ihlil** : Șapte ani și șapte luni : roman. Miniaturi [Mol] /  
Eugenia David / Chișinău : Cartea Moldovei, 2009 (F.E.-  
P. "Tipogr. Centrală"). 284 p. : fot.

HEB

**Trei galbeni** : [poveste populară fr.] [Mol] / S. Ursache / Chișinău :  
Silvius Libris ("Sica & V" SRL), 2009 (Tipogr. Ed. "Uni-  
versul"). 6 p. : il. color. – (Povești de peste mări și țări).

FR

**Varzari, Elena ; Hanganu, Aurelia** : Orbis latinus : maxime și expresii [Lat, Mol] (Bilingual ed.) / Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. AȘM). 162 p.

LAT

**Verne, Jules** : Copii capitanului Grant : Călătorie în jurul lumii [Mol] / Cezar Sandu-Titu / Chișinău : Cartier, 2009 (Combinatul Poligr.). 887 p. – (Cartier popular clasic).

FR : Les Enfants du capitaine Grant : Voyage autour du monde.

**Viață** de câine : (poveste populară ucraineană) [Mol] / Chișinău :  
"Vite-Jesc" SRL, 2009. 16 p. : il. color.

UKR

**Vieru, Grigore** : Il Nimbo di Rugiada : poesie [It] / Varvara-  
Valentina Corcodel, Tatiana Ciobanu, Claudia Lupașcu /  
Chișinău : S. n., 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 176 p. – (Bibl.  
"Meșterul Manole").

MOL : Nimbul de Rouă : versuri.



**Vŭkov, Ivan Nikolov** : Adamovo rebro : novelly [Rus] / Ivan Nikolov Vŭkov / Chiŝinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 125 p. : il., fot.

BUL : Rebroto na Adam : noveli.

\* **Bulgar, Stepan** : Gagauziya : Avtonom.-Territ. Obrazovanie Gagauzija (Gagauz Eri) : fotoal'bom [Rus] (Bilingual ed.) / Chiŝinău : Proart ; Comrat : S. n., 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 325 p. : fot., fot. color.

GAGAUZ : Gagauzija : Moldova Resp. Gagauz Yeri Avtonom Bölgesi.

\* **Magder, Teodor** : Omagiu unei personalități proeminente : La  
 150 de ani de la nașterea lui Leib Țirelson (1859-1941) /  
 Comunitatea Evreiască din Rep. Moldova [Mol] (Bilingual ed.) /  
 Chișinău : Pontos, 2009 (Tipogr. "Reclama" SA). 64 p. :  
 fot., il.

RUS : Slovo o vydajušemcja dejatele.

**Matveev, Sergiu** : Ethno-cultural processes in the Carpathian-  
 Dniestrian area in the 2<sup>nd</sup>-14<sup>th</sup> centuries : soviet historiography [Eng] (Bilingual ed.) / Ivan Pilchin, Jonothan Eagles / Chișinău : Pontos, 2009 (F.E.-P. "Tipogr. Centrală"). 230 p. : tab.

MOL : Procesele etno-culturale din spațiul Carpato-Nistrean în secolele II-XIV : istoriografia sovietică.

**Miron, Viorel et al.** : Hâncești : Ghid investițional [Mol, Eng]  
(Bilingual ed.) / Chișinău : "Cu drag" SRL, 2009 (Tipogr.  
"Bons Offices" SRL). 112 p. : fot., il. color, tab.

**Moldova** fermecătoare : (mini-album) [Mol, Eng, Rus] (Trilingual  
ed.) / Chișinău : "Ștrih" SRL, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Cen-  
trală"). 24 p. : fot. color. – (Carte de buzunar).

**Nazaria, Sergiu et al.** : Istorija : Novejšee vremja : Učeb. dlja 12 kl. [Rus] / Chișinău : Cartea Moldovei, 2009 (F. E.-P. "Tipogr. Centrală"). 2. ed. 255 p. : fot., fot. color.

MOL : Istorie : Epoca contemporană : Man. pentru cl. a 12-a.